

# NORME INTERNATIONALE

# ISO 6682

Deuxième édition  
1986-06-15

**AMENDEMENT 1**  
1989-07-01

---

---

## Engins de terrassement — Zones de confort et d'accessibilité des commandes

### AMENDEMENT 1

iTeh STANDARD PREVIEW

(standards.iteh.ai)

*Earth-moving machinery — Zones of comfort and reach for controls*

**AMENDMENT 1**

[ISO 6682:1986/Amd 1:1989](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/4e1ebd4b-de1f-49fe-bdb6-b78741a5d33b/iso-6682-1986-amd-1-1989)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/4e1ebd4b-de1f-49fe-bdb6-b78741a5d33b/iso-6682-1986-amd-1-1989>



Numéro de référence  
ISO 6682 : 1986 / Amd.1 : 1989 (F)

## Avant-propos

L'ISO (Organisation internationale de normalisation) est une fédération mondiale d'organismes nationaux de normalisation (comités membres de l'ISO). L'élaboration des Normes internationales est en général confiée aux comités techniques de l'ISO. Chaque comité membre intéressé par une étude a le droit de faire partie du comité technique créé à cet effet. Les organisations internationales, gouvernementales et non gouvernementales, en liaison avec l'ISO participent également aux travaux. L'ISO collabore étroitement avec la Commission électrotechnique internationale (CEI) en ce qui concerne la normalisation électrotechnique.

Les projets de Normes internationales adoptés par les comités techniques sont soumis aux comités membres pour approbation, avant leur acceptation comme Normes internationales par le Conseil de l'ISO. Les Normes internationales sont approuvées conformément aux procédures de l'ISO qui requièrent l'approbation de 75 % au moins des comités membres votants.

L'Amendement 1 à l'ISO 6682 : 1986 a été élaboré par le comité technique ISO/TC 127, *Engins de terrassement*.

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/4e1ebd4b-de1f-49fe-bdb6-b78741a5d33b/iso-6682-1986-amd-1-1989>

# Engins de terrassement — Zones de confort et d'accessibilité des commandes

## AMENDEMENT 1

Page 4, tableaux 5 et 6

À la suite du titre de chaque tableau, ajouter: « (voir la note) ».

Ajouter la note suivante sous le tableau 6:

NOTE — Dans certaines régions du monde, il y a plus de 5 % des conducteurs dont les longueurs de jambes sont inférieures aux valeurs données pour le petit conducteur dans l'ISO 3411. Pour satisfaire aux conditions de ces régions du monde, il convient de prévoir des réglages particuliers permettant d'obtenir la position du

centre de courbure ( $K_{S1}$  ou  $K_{S2}$ ) et le rayon ( $R_5$  ou  $R_6$ ) indiqués dans les tableaux 5 et 6. Les changements qu'il convient d'effectuer sont les suivants:

Coordonnées spéciales de  $K_{S1}$ : (441, - 75, - 32)

Coordonnées spéciales de  $K_{S2}$ : (426, - 75, - 65)

Valeur spéciale de  $R_5$ :  $R_5 = 574$

Valeur spéciale de  $R_6$ :  $R_6 = 475$

Ces changements dans la position du centre de courbure et du rayon modifieront les coordonnées des points H, I, J, K, L, M, N et O.

[ISO 6682:1986/Amd 1:1989](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/4e1ebd4b-de1f-49fe-bdb6-b78741a5d33b/iso-6682-1986-amd-1-1989)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/4e1ebd4b-de1f-49fe-bdb6-b78741a5d33b/iso-6682-1986-amd-1-1989>

**iTeh STANDARD PREVIEW**  
**(standards.iteh.ai)**

[ISO 6682:1986/Amd 1:1989](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/4e1ebd4b-de1f-49fe-bdb6-b78741a5d33b/iso-6682-1986-amd-1-1989)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/4e1ebd4b-de1f-49fe-bdb6-b78741a5d33b/iso-6682-1986-amd-1-1989>

---

---

**CDU 621.878/.879 : 331.101.1**

**Descripteurs** : matériel de terrassement, poste de travail, ergonomie, conditions requises pour exploitation, dispositif de commande, position.

Prix basé sur 1 page

---

---